



ACTA N° 157

07/07/2014

En el día de la fecha, lunes 07 de julio de 2014, en la Sede del Municipio 2-CH, siendo la hora 18:50 comienza la reunión extraordinaria de Concejo del mencionado Municipio.

Participan de la misma: Luis Luján (alcalde); Hugo Medici (concejal FA); Matilde Rodríguez (concejal PN); Roberto Patronos (concejal PN); Jaime Edelman (concejal PC).

También se hacen presentes la concejala Mónica Leiros (suplenta de Hugo Medici), Miguel Pereira (concejal suplente de Luis Luján)

Se recibe en forma especial a la fórmula presidencial por el partido Frente Amplio, el Dr. Tabaré Vázquez y al Lic. Raúl Sendic.

El alcalde Luis Luján le da la bienvenida a la fórmula presidencial del Frente Amplio, Dr. Tabaré Vázquez y Lic. Raúl Sendic, y a la presidenta Dra. Mónica Xavier, motiva este Concejo la solicitud que se nos hiciera con motivo de las recorridas que vienen llevando adelante por los distintos Municipios.

Les estamos pasando unas diapositivas sobre el proceso histórico de la descentralización y los servicios que nos competen.

Lo importante, y lo que nos diferencia de los otros Municipios del país es que Montevideo nos asigna competencias y recursos, para que sea efectivo y un verdadero gobierno de cercanía. Es una de las grandes experiencias, el 8 de junio se cumplen 4 años de instalados los gobiernos municipales.

Los recursos permiten tener la capacidad de gestión y de inversión. Por lo tanto, en estos 4 años hemos aumentado los niveles de gestión en la parte operativa, han ingresado funcionarios nuevos y hemos aumentado la capacidad de inversión en herramientas y maquinarias. También hemos realizado inversiones duras, en cuanto a obras de infraestructura y servicios. Hemos llevado los servicios al día, por ejemplo arbolado, luminarias, pavimentación, espacios verdes, el desarrollo de áreas culturales, y la proyección de limpieza con Mi Barrio Clasifica. Todo en función de las necesidades del Municipio.

Estamos a las órdenes para evacuar e intercambiar.

Dr. Tabaré Vázquez: buenas tardes para todos ustedes, un gusto y un honor encontrarme aquí en esta reunión donde hay muchos conocidos. Quiero mencionar particularmente a Matilde, que la quiero mucho, la que vi en una tarea importantísima, magnífica y heroica con la Comisión por Voto Verde, donde trabajamos junto con ella. Con ella aprendimos mucho, una tarea formidable presidiendo aquella comisión, donde todavía se fumaba.

El miércoles cuando se estuvo en el Municipio del Cerro, La Teja, Paso de la Arena, decíamos que teníamos la felicidad de haber hecho realidad un sueño que empezamos a conocer cuando estudiamos el documento n° 6 en el programa del Frente Amplio allá por el año 1989. Allí se hablaba del proceso de descentralización y participación ciudadana. Lo cierto del caso, yo no me voy a extender mucho, es que en aquel momento se elaboró, con integrantes de todas las bancadas de todos los partidos políticos que estaban integrando la Junta Departamental de Montevideo mas el Ejecutivo Municipal, un proyecto legal, o el principio, el esboce, el embrión del proceso de descentralización y participación ciudadana del departamento de Montevideo. Y ese proyecto elaborado por todas las fuerzas políticas fue aprobado por unanimidad en la Junta Departamental de Montevideo. Ahí empezó una historia que no sabíamos muy bien como iba a poder desarrollarse, no había gran experiencia. Empezamos con aquellos centros comunales, secretarios en los centros comunales, fue avanzando y después que pasa el tiempo y uno viene a este tipo de reuniones a conocer lo que están haciendo los Municipios, realmente nos sentimos



GOBIERNO MUNICIPAL
DE MONTEVIDEO

felices pero además profundamente emocionados, porque nos parece que fue un paso adelante en la vida democrática del país. Llevar adelante la descentralización, realmente muy importante. Hemos recorrido el país y hablado con ciudadanos de todos los departamentos, la descentralización en el interior es muy sentida, muy querida, de una manera quizás diferente a la de Montevideo. Yo creo que el país cambió sus características cuando llevó adelante un proceso descentralizador, que todavía hay que mejorar. Ahí en una de las diapositivas que pasaron decía colaborar con la realización de obras del Gobierno Nacional, yo creo que en vez de colaborar los Municipios tendrían que trabajar y apoderarse de la realización en el espacio, en el territorio de las políticas públicas que el Gobierno Nacional de turno elabore. Porque se pueden elaborar muy buenas políticas públicas pero si no hay capacidad de gestión y de aterrizar en el territorio, de ser pragmáticos en la concepción, de elaborar en la práctica y obtener resultados en las políticas públicas, realmente se hace muy difícil obtener resultado para un gobierno nacional o departamental. Lograr todo lo que por ejemplo lo que en este Municipio se ha logrado, y seguramente lo ha logrado con la más amplia participación de los vecinos y los vecinos deben estar muy felices por los logros que están obteniendo. Simplemente para terminar, voy a contar algo que nos pasó en el Gobierno Departamental de Montevideo, que quizás grafique mejor que estas palabras que acabo de decir la importancia de la participación ciudadana. Cuando estábamos en el gobierno de Montevideo, nosotros conocíamos muy bien la zona del cerro; atrás del Cerro, La Teja y en Santa Catalina era muy difícil entrar, porque aquel camino estaba realmente malo. Iba un ómnibus y tenía mil dificultades para pasar, había dificultades para entrar una ambulancia, en la noche un taxímetro. Entonces, aunque ya estaba en marcha el proceso descentralizador, en una reunión con el gabinete departamental nos pusimos a diagramar obras para hacer en Montevideo y dijimos bueno, para allá atrás del cerro, para Santa Catalina, le vamos a hacer el camino, vamos a vituminizar el camino hasta Santa Catalina. Se hizo la obra, cuando se iba a inaugurar fuimos y había una cinta para cortar al final del camino, como acostumbramos, le damos a cortar a alguna de las vecinas. Le dimos la tijera para que cortara la cinta, la cortó, repartió, pero sin mucha expresión de alegría. Nosotros esperábamos que iban a haber cuetes y fuegos artificiales e iban a estar todos contentísimos, pero nada. Me llamó la atención y le pregunto a esta señora, ¿ustedes no están contentos con esta obra que se hizo? Contestó sí, sí, estamos contentos, pero más contentos hubiéramos estado si nos hubieran consultado qué es lo que queríamos. “¿Y qué es lo que querían?” “Que se iluminaran las calles, los centros de estudio y la parada del ómnibus donde la gente en la madrugada va a tomar un ómnibus para ir a trabajar, o sale en la noche del trabajo tarde. Precisamos que esté iluminado el centro de la zona.” Ahí aprendimos el valor que tiene la participación de la gente, que no nos pide milagros. La gente no te pide que le hagas un edificio yo no sé cuánto, no te pide cosas racionales, por eso es muy bueno trabajar en un Presupuesto Participativo, darle participación a la gente y tener un gobierno de cercanía como este tercer nivel de gobierno. Simplemente los quiero felicitar por la tarea que han hecho, y arriba con todo que es bien importante lo que ustedes hacen.

Lic. Raúl Sendic: muy breve. Muchas gracias por esta reunión y por recibirnos. Es un placer estar acá, gracias por la presentación. El otro día estábamos conversando con Tabaré sobre, justamente, lo que tiene que ver con la calidad de vida de la gente. El país viene avanzando en determinado crecimiento, determinado desarrollo, pero sin duda que la calidad de vida de la gente está directamente vinculada a la capacidad que se tenga de generar infraestructura de cercanía. Muchas veces, como lo hablábamos ese día, pensamos en la infraestructura hablando de grandes obras, los puertos de aguas profundas, los puentes, las rutas. En realidad hay que trabajar mucho en la infraestructura de cercanía, que tiene directamente que ver con la vida cotidiana de la gente: una plaza, un parque, la capacidad de que las vías en que se circule estén en buenas condiciones, las veredas, las paradas de ómnibus, las líneas de ómnibus, la posibilidad de tener mejores servicios. Entonces, juega un papel fundamental este nivel de gobierno en asegurar la mejor calidad de vida de nuestros compatriotas, un valor enorme juega este gobierno de cercanía.



Felicitaciones también porque seguramente la conformación de este Concejo permite un funcionamiento de convivencia importante, que apunta al fortalecimiento de la democracia. Acá el desafío es, con la representación amplia de los distintos partidos lograr asegurar que este nivel de gobierno, que está tan cerca de la gente, sea una demostración de que la democracia sirve para resolver los problemas de la gente. Me imagino que cada vez que se reúnan, que se pongan a trabajar, está encima de la mesa la necesidad de asegurar que esto garantice la credibilidad la confianza que la gente tiene en esta democracia y en estas instituciones. Así que felicitaciones, muchas gracias y es un gusto estar aquí con ustedes y los que están aquí presentes. (aplausos)

Luis Luján consulta si los concejales quieren hacer uso de la palabra brevemente ya que los visitantes tienen otros compromisos.

Roberto Patrone: Primero que nada agradecerles la visita, muy honrado porque estén visitando el Municipio. Quería hacer un poco de historia, yo en el 86 integré la Comisión de Fomento de La Unión, en aquella época que el Dr. la recuerda bien. Habíamos diagramado un sistema que era lo que fue la base de la descentralización, usted recordará que teníamos una secretaria que tomaba las denuncias y las llevaba a la Intendencia. En aquella época yo sacaba una revistita, traía mes a mes, donde estaba la denuncia por arbolado o bocas de tormenta. Habíamos hecho un sistema donde teníamos una persona que con una escalera cambiaba las lámparas, cada 100 lámparas se iba a la Intendencia, nos daban nuevas y volvíamos a cambiar. Luego de la participación, que fue muy responsable por todos los que integrábamos esa comisión, fuimos un paso más en el 89 al conseguir una licitación con el gobierno que estaba en ese momento y ampliar la parte de arriba, se hicieron las 6 salas de policlínicas. Yo recuerdo, usted no lo recordará pero me quedo a mí, que yo le pregunté qué iba a pasar con la descentralización, porque estaba bien claro que se lograban las cosas por el impulso y la voluntad de la gente que trabajaba para su barrio, pero ya digitado desde arriba hacia el barrio las cosas iban a cambiar. Usted me dijo que no, que no iba a suceder eso. Si usted pasa por ahí la comisión de fomento está prácticamente liquidada. Se perdió esa mística que existía en ese momento de lograr cosas para el barrio porque ahora las cosas vienen desde afuera, desde el Municipio. Hay una cosa que desde el principio me preocupó a mí, que lo he conversado y que incluso desde el Cabildo lo he manifestado; nosotros tenemos una forma de hacer las cosas que no está del todo dentro del mecanismo que tendría que tener, primero sobre el contralor y segundo sobre la autogestión. Hay cosas que se podrían hacer mejor desde acá, que se hubiesen logrado mejor, e incluso la participación del vecino también está, nuestra participación. Estamos en un gobierno de tercer nivel en donde nosotros nos jugamos por entero para los vecinos, cada uno en su sector, porque cada uno tiene su representatividad. Acá no juegan vecinos de un lado o del otro, son todos vecinos para nosotros, y es importante que tengamos autogestión, regulada por el Concejo, para que haya una pequeña independencia. De acá salió el proyecto de clasificación de residuos y no se pudo hacer más porque no había autogestión. No podríamos mejorar el sistema para darle mayor competitividad a la forma de producir o de clasificar porque no había rubro, o sea, había rubro pero no lo podíamos utilizar y eso fue una tranca. Quizá la pregunta que le hice en aquel entonces se la vuelvo a realizar, ¿no será en que tarde o temprano lo que se consiga no será lo que la gente quiere? Lo dejo por ahí, muchas gracias.

Dr. Tabaré Vázquez: lo que se va a conseguir va a depender de la gente. Si la gente valora, como debe valorar creo yo modestamente, lo que significa un tercer nivel de gobierno, un Municipio de cara a la gente, con la gente en un proceso de descentralización y participación, va a seguir adelante. Como este proceso tiene muchas virtudes y el pueblo uruguayo es inteligente, yo estoy seguro que lo va a valorar muy positivamente y va a seguir adelante el proceso de descentralización. Es bien cierto que la ley que se aprobó, que enviamos en el año 2009 al parlamento, tenía muchas carencias y que cuando se puso en práctica el desarrollo de esa ley a través del ejercicio de los Municipios, se comprobó que tenía falencias. Algo mas importante,



sobre todo lo hemos visto en el interior del país, a mí me han planteado Municipios del interior que los recursos que envía el gobierno nacional para el interior no les llega. Llegan a la Intendencia y quedan en la Intendencia. Entonces, sin recursos económicos es muy difícil alguien pueda hacer algo, sobre todo en tareas como las que ustedes tienen.

Hay que garantizar que les lleguen recursos a los Municipios, recursos económicos, y que tengan la capacidad de gestionar a través del TOCAF esos recursos. En el programa que tenemos para el próximo gobierno, si es que nos toca actuar, está contemplado profundizar esa tarea. Es más, personalmente en la recorrida me comprometí con la gente a que si estamos en el gobierno trataremos de ayudar y generar un encuentro de Municipios institucionalizado. Como está el Congreso Nacional de Intendentes, que haya un Congreso Nacional de Municipios. Está en el programa de gobierno del Frente. Además, se busca que cuando el Gobierno Nacional elabore el Plan Quinquenal escuche a todos los Municipios con sus programas para que se incluyan en ese plan los recursos que sean necesarios, los que se puedan, para que los Municipios puedan ser gestores económicamente de las obras que se van a realizar. Comentaba también el miércoles allá en el Mercadito de Carlos María Ramírez y Rivera Indarte, la experiencia que tuvo la Intendencia en el barrio Casavalle. El barrio Casavalle como ustedes saben es un barrio que está muy cuestionado desde el punto de vista de la seguridad y está integrado como cualquier barrio de Montevideo, por gente muy humilde, pero gente también muy honesta, trabajadora, etc. Hay niveles de delincuencia como hay en todos los barrios de Montevideo. Los vecinos se reunieron y resolvieron generar un espacio público, un espacio comunitario de convivencia, un poco como es el espacio Liber Seregni acá en el centro. Entonces hablaron con la intendenta, el Municipio, etc. y resolvieron hacer el proyecto, pero la Intendencia delegó en el Municipio que lo hiciera con los vecinos. Los vecinos se encargaron de conseguir gente que les armara un proyecto, presentaron tres o cuatro proyectos, eligieron el que querían, un espacio multipropósito para hacer deporte, sentarse a tomar unos mates, un fin de semana a comer unos bizcochos, etc. Eligieron el proyecto y una vez que lo eligieron, ellos mismos se encargaron de llamar a una licitación pública para realizar la obra. Se llamó a la licitación, fueron los propios vecinos que decidieron quienes iban a hacer la obra, la Intendencia puso los recursos. La obra se empezó a hacer, la ejecución de la obra en cuanto a tiempo y avance fue controlado por los propios vecinos y la obra estaba determinada para finalizar el día x y finalizó el día x más uno. Pero hablando con la intendenta de Montevideo me decía: mirá, los vecinos le ganaron a dos cosas que son patológicas en la administración pública. Uno la transparencia, porque eran los vecinos los que controlaban que si salía de una barraca un camión con tres metros cúbicos de arena para la plaza llegaran los tres metros cúbicos, no se fuera ninguna latita de arena para ningún lado. Así controlaron paso a paso lo que se hacía, pero además de vencer algunos niveles de corrupción también vencieron a la burocracia. Me decía Ana, si nosotros lo hubiésemos hecho centralmente todavía estaríamos para adjudicar la obra y si la hubiéramos adjudicado vaya a saber en cuantos lóos estaríamos. El tercer elemento que nos dijo también Ana y es muy claro, salió mucho más barata la obra haciéndola así que si la hubiera hecho la propia Intendencia de Montevideo. Yo creo que esto grafica muy claramente el valor que tiene el Municipio y la necesidad de profundizar este elemento. Profundizarlo también implica darle los recursos económicos para que terminen las obras y serán los vecinos que tendrán con su participación el poder de opinar, de decidir -como pasó en Santa Catalina que no pudieron decidir- y el poder de controlar, de fiscalizar lo que hacen los Municipios. Me parece que es fundamental en un proceso de profundizar la democracia, jerarquizar adecuadamente este nivel de gobierno sin perder de vista el valor del Gobierno Departamental, la Intendencia, la Junta Departamental, etc. El tercer nivel de gobierno, modestamente, yo soy un enamorado de este proceso.

Esperemos que nos veamos 25 años después (risas).

Y con qué susto fui a aquella reunión, era de las primeras reuniones que salía pero me recibieron muy bien.

Luis Luján: concejal Edelman.



Concejal Jaime Edelman: buenas tardes, saludo la presencia de los señores candidatos a la presidencia por el Frente Amplio. Represento al Partido Colorado y me experiencia en materia de descentralización arranca, no desde este período que soy concejal municipal, sino cuatro años atrás cuando fui concejal vecinal del CCZ 5. Discrepo en algunos aspectos con el Dr. Vázquez en su política en general, pero debo coincidir y lo felicito realmente por su campaña anti- tabaco, porque yo soy un enfermo que padece de efisema pulmonar que no tiene cura. Aparte de otras enfermedades conexas a fumar con isquemia cardíacas permanentes. El día que me toco asumir estaba internado y me ha tocado estar cuatro veces internado hasta el momento, es decir que soy un paciente cardiovascular. Con la campaña anti- tabaco estoy totalmente de acuerdo. Acá se han dicho una serie de cosas, coincido plenamente que hay que mejorar la ley de creación de los Municipios, porque no tenemos ningún tipo de autonomía financiera ni de gestión. Además, los recursos que se asignan a este Municipio como dijo el Sr. Sendic, que tiene una composición muy especial, tributo a la democracia, porque es el único Municipio de Montevideo donde el partido de gobierno no tiene mayorías. Sin embargo, todo lo que van a leer en esa carpeta, lo que han visto, los audiovisuales, etc., salen el noventa por ciento por consenso, ni siquiera se debate. Yo pertenezco al Partido Colorado, que siempre ha tenido vocación de gobierno como partido fundacional de este país, como lo ha sido el Partido Nacional. El concejal Patrone se refirió al proyecto de clasificación de residuos que nació en este Municipio; fue una propuesta del señor Patrone en su calidad de concejal suplente, porque en este Municipio actúan los titulares y suplentes en la sesiones. Cuando vivía el Sr. Hugo Recalt y él estaba de suplente, él trajo el proyecto por escrito y lo aprobamos. La intendencia lo hizo suyo, pero por no tener autonomía financiera y de gestión no ha podido avanzar. Voy a discrepar en cuanto al Presupuesto Participativo. Discrepo en un aspecto esencial, cuando se presentan los proyectos del Presupuesto Participativo, la gente hace llegar a los Municipios, a los gobiernos para que se voten. Llegan 100 proyectos, la Intendencia y nosotros previamente calificamos, las Juntas Locales, los Concejos Vecinales, 35 o 40 proyectos y después se votan 4 o 5 que son los que se realizan. El resto no se hacen y en el resto hay proyectos que son necesidades que van más allá de las comisiones barriales. Por ejemplo, en los barrios periféricos se votan necesidades que son realmente fundamentales, acá en este barrio se votó por Presupuesto Participativo los accesos a impedidos en las esquinas. Hacer rampas para impedidos va más allá de una comisión barrial y de toda la ciudad prácticamente, porque hay mucha gente de edad que usa sillas de ruedas. No tenemos todavía locomoción para transportar esos pacientes en sillas de ruedas para que puedan ver a sus nietos, a sus familiares. Es un problema y en el Presupuesto Participativo, perdone que reitere, se votan 4 o 5 proyectos y después no se hace ninguna obra más conexas con la aspiración de la gente. En ese sentido, estamos omisos en satisfacer las necesidades básicas de la gente. Voy a dar un caso concreto típico, durante cuatro o cinco períodos consecutivos se presentó un semáforo en Av. Brasil y Berro, siendo Berro la única salida hacia el este de la ciudad, los embotellamientos ahí son tan tremendos que a veces se pasa media hora para cruzar Avenida Brasil. Eso tiene que ser una decisión de la Intendencia Municipal, va mas allá del Presupuesto Participativo, acá al no tener autonomía de gestión y administrativa no lo podemos resolver. Termino con una reflexión, este Municipio tiene 220.000 habitantes -más que 4 o 5 departamentos del interior- y nuestro presupuesto asignado por la Intendencia es tan limitado que no da para hacer muchas cosas más de las que acaba de mencionar el alcalde y de las que verán en los repartidos, pero las necesidades son muy grandes. Si ustedes transitan por las calles interiores van a ver pozos que hace meses que están sin arreglar. Voy a terminar con un detalle, el Sr. Sendic habló de las veredas y las paradas de ómnibus, le voy a decir algo muy concreto, yo me caí en una parada de ómnibus. Lo denuncié en el Concejo, me lastimé, sangré durante varias horas, como estoy en tratamiento cardíaco tomo anticoagulante. Me acuerdo que Matilde se fue y me dijo ¿qué te pasa en la pierna?, estuve una hora sangrando porque me vine a la reunión. Me caí en una parada en Av. Brasil y Santiago Vázquez, lo planteé para resolver -que con cuatro carretillas de arena se arregla-, hay una raíz que sale de una vereda y cuando llueve no se ve. Yo me enganché con un taco cuando fui a tomar un ómnibus cuando venía para la sesión de ese día,



GOBIERNO MUNICIPAL
DE MONTEVIDEO

me enganché con la raíz y pegué contra el escalón del ómnibus de hierro, todavía tengo un sobre hueso en la pierna izquierda, desde hace seis meses. Yo que lo planteé acá y no lo pude resolver, le pregunto a los vecinos cómo hacen para resolver los problemas de alumbrado, de arbolado. Termino con un caso de arbolado, yo estuve en la casa de un señor que vive en Punta Carretas donde la raíz de un árbol le levantó el living y él no puede cortar el árbol sino lo sancionan. Muchas gracias.

Luis Luján: Matilde.

Matilde Rodríguez: en primer lugar, simplemente en forma protocolar agradecer a la fórmula presidencial que nos visita hoy y a la señora presidenta del Frente Amplio, nos sentimos muy honrados. Dejando la parte protocolar les voy a decir a Tabaré, a Raúl y a Mónica que nos conocemos hace tanto tiempo, que estoy muy contenta de que estén acá en nuestra casa de trabajo. Por supuesto que además recordar los buenos tiempos que recordó Tabaré, en aquella Comisión donde convivimos como tres años también estuvo Mónica así que tenemos alguna carretera hecha. Simplemente, no quiero abundar en la parte teórica de la descentralización y demás, recordar que como no puede ser de otra manera pertenezco a un sector del Partido Nacional cuyo líder ha hablado siempre de la descentralización y nos ha enseñado la importancia del tema a nivel nacional. Estamos muy compenetrados en poder avanzar en esa concepción y para ser muy cortos porque ustedes se tienen que ir a otras tareas, recordar solo un detalle que por ahí está en las carpetas -porque yo llegué tarde y no vi ninguna transparencia y demás-, un tema que no es menor, que no es una gestión del Municipio pero tiene gran importancia: se trata del convenio que este Municipio firmó con ANEP para atender a los hijos de las empleadas domésticas que trabajan en nuestra zona. Tenemos 220.000 habitantes, pero además una cantidad de población flotante que trabaja y pasa la mayor parte de su día en este Municipio. El convenio con ANEP es para atender a los niños en las escuelas de tiempo completo para que las madres puedan estar tranquilas y vean que los chicos están cumpliendo con su educación. Además lo hicimos en los salones del Club Biguá, que completó con becas de deportes para esos niños que tienen que completar la jornada mientras sus madres están cumpliendo con el horario de trabajo. Yo creo que es de las cosas más satisfactorias que hemos hecho en este Municipio y que es un paso hacia la integración social importantísimo. Es una característica de este barrio, que no tiene problemas sociales importantes pero tiene toda esa población que debe atender. Me parecía que a Tabaré le podía interesar esta idea y era lo único que quería plantear.

Tabaré Vázquez: sí, cómo no. Gracias Matilde. Bueno, agradecer una vez más.

Luis Luján: nosotros también queremos agradecer en este caso a la fórmula presidencial. También hemos tenido la visita de otros sectores a nivel partidario y lo bueno es intercambiar, procesar estos cuatro años del tercer nivel de gobierno y obviamente, ante una nueva legislatura, seguir procesando los cambios en esa ley que está hoy en el Parlamento y poder desarrollar este gobierno de cercanía. Muy agradecido al Gobierno Municipal, a los vecinos y amigos que han venido, a los concejales vecinales, muchas gracias por participar, porque las sesiones son abiertas y eso es parte del ida y vuelta, en este caso con la fórmula pero también con los vecinos. Aplausos.

Siendo las 19:35 se termina la sesión del Concejo.

Nota: los apuntes para las actas y las actas son realizados por Fernando Mateo, Secretario Municipio CH.